

**NUMERUL 10 BANI**

**ABONAMENTELE**  
INCEP LA 1 și 15 ALEFIE-CAREI LUNI  
și se plătesc tot-dă-ună înainte

În București la casa Administrației  
Din județe și Strenătate prin mandate postale  
Din în țara 30 lei; în străinătate 50  
8 lei/lună 15 25  
Trei luni 8 3 13

Un număr în străinătate 15 bani

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

ADMINISTRAȚIA  
PASAGIUL BANCEI NAȚIONALE, (Casele Carageorgescu)

**Adevărul**

Sa te ferestii Române de cuiu strein în casa

V. Alexandri.

**Director politic: ALEX. V. BELDIMANU****NUMERUL 10 BANI****ANUNCIURILE**

Din București și județe se primește: 60  
Numai la Administrație  
din Strenătate, direct la administrație și la  
toate oficiale de publicitate  
Anunțuri la pag. IV ..... 0,30 b. linie  
III ..... 2, ..... lei  
II ..... 3, ..... lei

Insertiunile și reclamele 3 lei rândul.  
La Paris, ziarul se găsește de vânzare cu numărul la kioscul No. 117, Boulevard St.-Michel

UN NUMĂR VECIU 30 BANI

**REDACȚIA**

PASAGIUL BANCEI NAȚIONALE, (Casele Carageorgescu)

**ASASINATELE POLITIENESTI**

Bătăile, schinginirile și asasinatele, săvârșite de agenții polițienești, se înmulțesc pe zi ce mergem, sub era nouă conservatoare.

Stai uimit, când te gândești că acești funcționari sunt plătiți de contribuabilii, pentru a le garanta liniștea, pentru a le asigura viața și proprietatea.

De departe de mine ideea de a sta un moment măcar la vorbă cu colonelul Rasty, care, după atrocitatele agenților săi — cu oare-care mică excepție bine înțeleasă — ne dovește, într'un mod nefundat, că își recrutează personalul polițienește printre foști pușcăriași.

Colonelul Rasty îi numește fără o prealabilă cercetare asupra trecutului lor, și îi susține în contra protestarilor cetătenilor, în contra divulgărilor ce zilnic presa independentă face asupra isprăvilor acestor calări.

Arunându-mă privirea mai sus, voi întreba pe primul-ministru și ministrul de interne dacă nu a înțeles încă, că bătrâni săi umeri nu mai pot purta greana funcțione, pe care numai o senilă ambiciune lă impins a o cerșetori; — dacă nu a pricoput încă, că la finele vieții sale a ajuns un instrument în mâinile unor vulgari politicieni; — dacă în fine nu crede, că ceasul retragerii sale a sunat, căci starea de lucruri patronată de el — poate într'un mod inconscient — nu mai poate dura.

Anul trecut, un nenorocit moare sub bătaia unui agent polițienește, chiar în arestul orașului Dorohoi. Se simulează o sinucidere și mușamaua jumiso-conservatoare — prefectul aceluia județ se dă de junimist — acoperă pe asasin, care rămâne nepedepsit.

Sunt câteva săptămâni, niște funcționari ai poliției orașului Galați bat, schinguesc, torturează pe mai mulți lucrători brutari — pentru ce? — pentru a-i sili să pue capăt unei greve și să fabrică, vrând nevrând, pâine pentru burtăverzime. Numai un creer conservator hodorogit nu poate pricopă că, ori care om, având dreptul de a munci, are și pe acela, tot atât de incontestabil, de a sta cu burta soare, fără ca cineva să-l poată sili de a lucra.

Sunt câteva zile un Ioan Dumitru este arestat și dus la secția 20-a a poliției capitalei, fiind că vinea fructe necoapte. Acolo comisarul Penciulessu bate pe acest nenorocit în modul cel mai barbar. Dacă Ioan Dumitru nu venea la redacția ziarului, și dacă nu stăruieam ca să fie primit imediat la spitalul Colțea, de sigur că el muria sub un gard de un eryzipel la cap, căci calaul Penciulessu îl bătușe peste cap, în căt figura omului nu se mai cunoștea. — Am fost la spital și am văzut victimă zbirilor colonelului Rasty, și am cerut D-lui doctor Kiriac un certificat constând starea în care se află Ioan Dumitru, la intrarea sa în spital. — Nu am putut căpăta acel certificat — pentru ce? numai doctorul Kiriac ar putea răspunde la această întrebare. Comisarul Penciulessu stă nesupărat la postul său, și așteaptă ca colonelul Rasty să-l respătelească cu o înaintare, pentru serviciile aduse societăței, în exercițiul delicate sale funcționi.

Vineră trecută, o fată ca de 18

ani, insărcinată cu paza casei D-nei Tabacovici care se află în străinătate, fu acuzată, fără nici o dovadă, de furtul unui boboc de răță. Imediat comisarul de la secția Sf. Stefan, numit Atanasescu, arestează pe Maria Dora — numele servitorarei D-nei Tabacovici, — o bate pentru a o sili să spue că ea este autorul furtului bobocului de răță, o tine în arestul comisiei, o violează în timpul noptei, și a doua zi îi dă drumul, recunoșteă inocența ei. — Nenorocita victimă se întoarce acasă, și, ne mai voind a supraviețui rușinei sale, înghite două cesti de acid fenic, și își dă ultimul suspin în cele mai teribile dureri. — Colonelul Rasty va obține de sigur pentru acest model de comisar, crucea de cavaler al ordinului Coroana României.

Culmea infamiei! parchetul tribunalului nu se mișcă, ancheta nu a făcut, comisarii Penciulessu și Atanasescu nu sunt dați judecătei, nici măcar revocați.

Dar ce putem cere unui parchet care are în capul său pe un Paraschivescu, nerușinatul zbir de la Martie 1888 și de la 5 Aprilie 1893?

Sunt silită a mă relincoară către primul-ministru și ministrul de interne și a-l strigă: — Sângel mei multor victime cere răzbunare! Cum nu te gândești că blestemele rudelor victimelor te vor urmări până în ultimul ceas al vieții, care depare nu este?

**Impunitatea cu care acoperă asasinatele te face solidar cu asasini!!**

Alex. V. Beldimanu.

**TELEGRAFE**

HENDAGE, 17 August. — Eri a fost la Sf. Sebastian o manifestație fără dinaintea casei unde săde D. Sagasta. Pe piață publică muzica a refuzat să cânte într-un basc cerut de populație cu strigătele de «trăiască Fueros! Să moară Sagasta!». Un mare tumult s'a produs. Guvernatorul civil ce se ducea la D. Sagasta a fost urmărit cu lovituri de pietre. Trupa a tras asupra mulțimii. Sunt 30 răniți și mai mulți ucisi. Cinci agenți și căță-vă soldați au fost răniți.

Cu toată intărîparea populației, o liniște completă domnea în timpul dimineații. Zarele sunt confiscate.

Regina regenta își face preparațiile pentru a intra imediat la Madrid. O coarbie de rezboiu a primit ordinul de a veni în St. Sebastian. Palatul regentei și casa D-lui Sagasta sunt păzite militare.

KIEL, 17 August. — Cei două francezi arestați se chiamă Raoul Dubois și Maurice Daguet. Ei afirmă că, fiind profesor și cel-pînă la postul comisar-voiajor. S'a găsit asupra lor desenuri de fortificații din Wilhelmshaven, Hellingland și Kiel.

BANGKOK, 17 August. — D. Lenyre de Villers reclamă pentru Francezi monopol tuturor lucrărilor publice în provinciile Angkor din Battambang și pe rîpa dreaptă a Mekongului.

LONDRA, 17 August. — Camera Comunelor D. Buxton declară că povestirile făcute în privința nouilor invaziuni ale lui Matabele nu sunt confirmate.

D. Fowler declară că decesele constatațe la Hull au fost cauzate de holera nostră.

NEAPOL, 17 August. — Turburătorii amenințând din nou și pare că au și rănit căță-vă birjară, trăsurările au incetat din nou serviciul lor. Autoritatea ia măsuri ca fiecare trăsură să fie însoțită de un agent de poliție.

MONT-DE-MARSAN, 17 August. — Mai multe incendii au izbucnit de către zile în pădurile de pin. Pierderile

Vineră trecută, o fată ca de 18

ani, insărcinată cu paza casei D-nei Tabacovici care se află în străinătate, fu acuzată, fără nici o dovadă, de furtul unui boboc de răță. Imediat comisarul de la secția Sf. Stefan, numit Atanasescu, arestează pe Maria Dora — numele servitorarei D-nei Tabacovici, — o bate pentru a o sili să spue că ea este autorul furtului bobocului de răță, o tine în arestul comisiei, o violează în timpul noptei, și a doua zi îi dă drumul, recunoșteă inocența ei. — Nenorocita victimă se întoarce acasă, și, ne mai voind a supraviețui rușinei sale, înghite două cesti de acid fenic, și își dă ultimul suspin în cele mai teribile dureri. — Colonelul Rasty va obține de sigur pentru acest model de comisar, crucea de cavaler al ordinului Coroana României.

Culmea infamiei! parchetul

tribunalului nu se mișcă, ancheta nu a făcut, comisarii Penciulessu și Atanasescu nu sunt dați judecătei, nici măcar revocați.

Dar ce putem cere unui parchet

care are în capul său pe un Paraschivescu, nerușinatul zbir de la Martie 1888 și de la 5 Aprilie 1893?

Sunt silită a mă relincoară către primul-ministru și ministrul de interne și a-l strigă: — Sângel mei multor victime cere răzbunare! Cum nu te gândești că blestemele rudelor victimelor te vor urmări până în ultimul ceas al vieții, care depare nu este?

**Impunitatea cu care acoperă asasinatele te face solidar cu asasini!!**

Alex. V. Beldimanu.

HENDAGE, 17 August. — Eri a fost la Sf. Sebastian o manifestație fără dinaintea casei unde săde D. Sagasta. Pe piață publică muzica a refuzat să cânte într-un basc cerut de populație cu strigătele de «trăiască Fueros! Să moară Sagasta!». Un mare tumult s'a produs. Guvernatorul civil ce se ducea la D. Sagasta a fost urmărit cu lovituri de pietre. Trupa a tras asupra mulțimii. Sunt 30 răniți și mai mulți ucisi. Cinci agenți și căță-vă soldați au fost răniți.

Cu toată intărîparea populației, o liniște completă domnea în timpul dimineații. Zarele sunt confiscate.

KIEL, 17 August. — Cei două francezi arestați se chiamă Raoul Dubois și Maurice Daguet. Ei afirmă că, fiind profesor și cel-pînă la postul comisar-voiajor. S'a găsit asupra lor desenuri de fortificații din Wilhelmshaven, Hellingland și Kiel.

BANGKOK, 17 August. — D. Lenyre de Villers reclamă pentru Francezi monopol tuturor lucrărilor publice în provinciile Angkor din Battambang și pe rîpa dreaptă a Mekongului.

LONDRA, 17 August. — Camera Comunelor D. Buxton declară că povestirile făcute în privința nouilor invaziuni ale lui Matabele nu sunt confirmate.

D. Fowler declară că decesele constatațe la Hull au fost cauzate de holera nostră.

NEAPOL, 17 August. — Turburătorii amenințând din nou și pare că au și rănit căță-vă birjară, trăsurările au incetat din nou serviciul lor. Autoritatea ia măsuri ca fiecare trăsură să fie însoțită de un agent de poliție.

MONT-DE-MARSAN, 17 August. — Mai multe incendii au izbucnit de către zile în pădurile de pin. Pierderile

Vineră trecută, o fată ca de 18

ani, insărcinată cu paza casei D-nei Tabacovici care se află în străinătate, fu acuzată, fără nici o dovadă, de furtul unui boboc de răță. Imediat comisarul de la secția Sf. Stefan, numit Atanasescu, arestează pe Maria Dora — numele servitorarei D-nei Tabacovici, — o bate pentru a o sili să spue că ea este autorul furtului bobocului de răță, o tine în arestul comisiei, o violează în timpul noptei, și a doua zi îi dă drumul, recunoșteă inocența ei. — Nenorocita victimă se întoarce acasă, și, ne mai voind a supraviețui rușinei sale, înghite două cesti de acid fenic, și își dă ultimul suspin în cele mai teribile dureri. — Colonelul Rasty va obține de sigur pentru acest model de comisar, crucea de cavaler al ordinului Coroana României.

Culmea infamiei! parchetul

tribunalului nu se mișcă, ancheta nu a făcut, comisarii Penciulessu și Atanasescu nu sunt dați judecătei, nici măcar revocați.

Dar ce putem cere unui parchet

care are în capul său pe un Paraschivescu, nerușinatul zbir de la Martie 1888 și de la 5 Aprilie 1893?

Sunt silită a mă relincoară către primul-ministru și ministrul de interne și a-l strigă: — Sângel mei multor victime cere răzbunare! Cum nu te gândești că blestemele rudelor victimelor te vor urmări până în ultimul ceas al vieții, care depare nu este?

**Impunitatea cu care acoperă asasinatele te face solidar cu asasini!!**

Alex. V. Beldimanu.

HENDAGE, 17 August. — Eri a fost la Sf. Sebastian o manifestație fără dinaintea casei unde săde D. Sagasta. Pe piață publică muzica a refuzat să cânte într-un basc cerut de populație cu strigătele de «trăiască Fueros! Să moară Sagasta!». Un mare tumult s'a produs. Guvernatorul civil ce se ducea la D. Sagasta a fost urmărit cu lovituri de pietre. Trupa a tras asupra mulțimii. Sunt 30 răniți și mai mulți ucisi. Cinci agenți și căță-vă soldați au fost răniți.

Cu toată intărîparea populației, o liniște completă domnea în timpul dimineații. Zarele sunt confiscate.

KIEL, 17 August. — Cei două francezi arestați se chiamă Raoul Dubois și Maurice Daguet. Ei afirmă că, fiind profesor și cel-pînă la postul comisar-voiajor. S'a găsit asupra lor desenuri de fortificații din Wilhelmshaven, Hellingland și Kiel.

BANGKOK, 17 August. — D. Lenyre de Villers reclamă pentru Francezi monopol tuturor lucrărilor publice în provinciile Angkor din Battambang și pe rîpa dreaptă a Mekongului.

LONDRA, 17 August. — Camera Comunelor D. Buxton declară că povestirile făcute în privința nouilor invaziuni ale lui Matabele nu sunt confirmate.

D. Fowler declară că decesele constatațe la Hull au fost cauzate de holera nostră.

NEAPOL, 17 August. — Turburătorii amenințând din nou și pare că au și rănit căță-vă birjară, trăsurările au incetat din nou serviciul lor. Autoritatea ia măsuri ca fiecare trăsură să fie însoțită de un agent de poliție.

MONT-DE-MARSAN, 17 August. — Mai multe incendii au izbucnit de către zile în pădurile de pin. Pierderile

Vineră trecută, o fată ca de 18

ani, insărcinată cu paza casei D-nei Tabacovici care se află în străinătate, fu acuzată, fără nici o dovadă, de furtul unui boboc de răță. Imediat comisarul de la secția Sf. Stefan, numit Atanasescu, arestează pe Maria Dora — numele servitorarei D-nei Tabacovici, — o bate pentru a o sili să spue că ea este autorul furtului bobocului de răță, o tine în arestul comisiei, o violează în timpul noptei, și a doua zi îi dă drumul, recunoșteă inocența ei. — Nenorocita victimă se întoarce acasă, și, ne mai voind a supraviețui rușinei sale, înghite două cesti de acid fenic, și

tituită condiții positive pentru dreptul de vot, sau se mulțumește numai cu condiții negative? O condiție pozitivă este aceea de citire și scriere, ceea ce prevede și noul proiect; o condiție negativă este din contră aceia iar prevăzută în proiectul guvernului ca alegerilor să nu fi primit ajutor public de la Stat, district sau comună.

Această din urmă condiție este acătăcă de către toti dușmanii sufragiului universal. Unii susțin că această condiție negativă cerută de proiectul lui Tak vau Poortvliet este neconstituțională și că ea nu dovedește dacă presupțivul alegător se bucură și de o poziție socială prosperă care să-l facă să îl interese la viața publică a Statului. El cere o contribuție către stat în forma unei dări directe, o locuință de o anumită chirie sau cel puțin posesiunea unui liber de la casa de economie. Aderenții reformei răspund cu drept cuvenit că aceasta ar însemna reînființarea censului electoral, a căruia desființare s-a votat doară aproape cu unanimitate.

Corpul electoral olandez numără actualmente 300 mii de alegători; prin reforma ministerială e vorba că această cifră să se urce la 800 mii. Primirea reformei ar însemna suprimarea hegemoniei claselor burgheze de până acum sau cel puțin o micșorare a influenței lor esclusive de până azi.

Aceasta e ceea ce îngrozește spiritele reactionare, care fac toate opiniile posibile spre a reînființa într'un mod indirect și ascuns censul electoral. Niciodată că nu vor reuși. Acolo unde straturile largi și deposedate au ajuns de a fi consciente de drepturile și datorile lor, acolo, o trădare este esclusă. Foarte sigur că poporul olandez nu va dezarma până când nu va triunfa, până când nu va serba cucerirea revendicărilor drepte și echitabile. Burghezia însă va fi condamnată de istorie ca o masă neagră și reactionară care a pus și pune tot felul de bete în roate mersului evolutiv al societății.

x. x.

## Balul din Slănic (Moldova)

In seara zilei de 8 August la 9 ore muzica reg. 16 infanterie din Botoșani de sub conducerea capel-maestrului Toma Ionescu intona în fața Cazinoului Eforiei un frumos marș; era semnalul de deschidere balului ce în fiecare Joi și Dumînică se ține în vasta sală a Cazinoului.

Deși decis a merge la acest bal mai mult ca simplu spectacol totușii animația vizitatoarelor și vizitatorilor acestei stațiuni balneare era atât de vie în căt fără de vole și fără veste mă văzu tîrît în concertul amatoriilor jocurilor de saloan; și cum să nu existe animație și veselie generală în tot publicul asistent când deosebirea de clasă de la oraș lipsea cu desăvîrșire, când luxul era cu totul înălțat, când cîteva pe lata fiercaruia vioiciune și efectul bine-făcător al apelor renumite de Slănic și a aerului curat de munte, și când în fine sunetul cel plăcut al muzicei de infanterie facea să tresără cu putere oricoindină.

Fără să mă opresc asupra descrierii toatelelor, inseră numele persoanelor care au participat la bal și care nu mă scăpat din memorie.

In frumosul buchet de D-soare eclipsă ca un luceafăr al gingășiei: D-soare L. Iliescu, care ca și o Eleană Cosânzeană strălucea în mijlocul rivalelor sale de dans; D-ra Cernat, majestoasă ca o regină, cu o privire dulce ca de copil; D-ra Eliza Constantinescu, figură foarte simpatică, având în supremul grad pe caracteristicul vin-o încoace; D-ra Costescu, cu o talie majestoasă ca și amica sa Cernat; D-ra Ortansa Gorciu, adorabilă tip de al lui Rafael; D-rele Ne-

gruț, atât de drăguți, atât ca figură că și ca dansatoare; D-ra Rusu, neîntrebată dansatoare, etc.

Dintre D-ne am remarcat pe D-na Iliescu, D-na căpitan Constantinescu, D-na Cernat, D-na Marie Sima, D-na Vrăbescu, etc.

Dintre D-ni: Mureșianu, Cernat, Gherghel, V. Gorciu, G. Gorciu, Nicolau, Jippa, Bors, etc.

Epoletul era reprezentat prin căpitan Dimitrescu, locotenent Gheorghiu, locotenent Sima, sub-locotenent Mironescu și sub-locotenent Tulea.

La 1 și jumătate sună galopul cu care se termină acest bal atât de animat, asemenea căruia nu cred că să mai aibă loc un altul în sezonul anului acesta.

G. G.

## INFORMATIUNI

Lectorii noștri vor găsi tot-dăuna pe pagina a treia Bursa cerealelor din Brăila și la pagina a patra bursa din București precum și plecare și sosirea trenurilor din și în București.

### Holera

Mersul holeret în orașele contaminate, de Luni 11 ore până ieri la aceiași oră:

Brăila

Bolnavi vechi 31, noui 26; au murit 11, său insănătoșit 7 și au rămas 39.

Galati

Bolnavi vechi 9, noui 6; au murit 4, său insănătoșit 1 și au rămas 10.

Tulcea

Bolnavi vechi 4; unul a murit.

Sulina

Bolnavi vechi 29, noui 2; au murit 2, său insănătoșit 3 și au rămas 26.

Piua-Petri

Bolnavi vechi 3, noui 3; a murit 1.

Filipăuți

Un bolnav vechi.

Herta-Movila

Bolnavi vechi 2, noui 3; au murit 3, și au rămas 2.

Călărași

Bolnavi vechi 2, noui 2.

Sascut

Bolnavi vechi 2.

Lazaret-Fetești

Bolnavi vechi 15, din cări au murit 2.

Cerna-Vodă Lazaret

Bolnavi vechi 7.

Spitalul podului și Lazaret Baia

Bolnavi vechi 11, noui 1; său insănătoșit unul și au rămas 11.

Tinérul elev de administrație Iancu Dimitriu, atasat cu serviciul la compania sanității, său sinucis alături de sălăjeni și un glonte în cap, rămânând mort.

Cauza care l-a determinat să comite acest act desesperat zice Democrația din Iași și că a cheltuit vr' 5-600 lei ce-i se incrinătaseră.

Pe cănd era sergeant major în regimentul Stefan-cel-Mare, tinérul Iancu Dimitriu a mai incercat odată să se sinucidă, dar n'a reușit de căt a se răni.

Dictionarul latino-român de I. Nădejde e deja gata și va fi pus în vîn-

zare la 20 August. Dictionarul este lucrat după cei mai buni lexicografi străini, precum Bréal, Mühlman, Quicherat etc., și cuprinde peste 700 pagini de tipar, literă mică și formatul Quicherat.

Lucrarea D-lui Nădejde este o operă de valoare și era de cea mai mare necesitate un asemenea dictionar mai cu seamă pentru școlile secundare unde este predată limba latină.

Dictionarul mai cuprinde o multime de citări din autorii latini care figurață în programul cursului secundar de latină, și putem spune cu drept cuvînt că Dictionarul D-lui Nădejde este o lucrare pedagogică admirabilă. Prețul unui exemplar e de 10 lei, și se află de vînzare la toate librăriile din țară și la tipografia editoare H. Goldner în Iași.

Din Tîrgoviște ni se anunță, că excepția trupă provincială de drame și comedii de sub direcția D-lui Al. B. Leonescu, va începe înaintea săptămână.

Publicul din Tîrgoviște așteaptă cu nerăbdare reprezentările acestei trupe, care în anii trecuți adesea ori a procurat serii plăcute tîrgoviștenilor.

D-nii P. Budeanu și N. Sava sunt numiți pe ziua de 1 Septembrie secunză căpitani ai vaselor de transport ale Regiei monopolurilor statului.

Rugăm pe D. primar al Capitalei să bine-voiască să trece prin colțul străderii Roselor și Apollon și suntem siguri că și va duce batista la nas pentru a nu respira aerul infect ce vine din curtea caselor cu No. 13 bis.

In această curte se află de patru zile un cal mort și nimenei nu se gândește să-l ridice.

Si apoi să nu mai vie holera în Capitală?

In unul din numerile noastre trecute s'a publicat, cu privire la trupa de operă română din Craiova, o informație, prin care se atribuia D-lui Fărcașanu, artist în acea trupă, răspunderea crizei financiare, în care aceasta fusese aruncată cu prilejul turneului său de vară.

D. Fărcașanu ne trimite în această privință o scrisoare, în care relatează cu deosebită exactitudine.

Scrisoarea fiind foarte lungă, regretăm că nu o putem insera în întregul ei. Din ea însă rezultă în mod clar că nu D. Fărcașanu e de vină că trupa a fost avizată în întreprinderi îndrăsnete, că aceste imprudențe cad în sarcina impresariului, și că dacă D. Fărcașanu e vinovat într-una este că s'a opus din respușteri la asemenea aventuri, că la Cernăuți a căutat în toate chipurile să impiedice contractarea de noi imprumuturi de către impresarii în socoteala trupei, și a stârnit foarte mult prin corespondență pe lângă comitetul teatral din Craiova ca să recheme trupa în țară și să o scape astfel de un dezastru rușinos de sigur o astfel de peste granită. Datoriile în care se află înglodată trupa se urcă la cifra de peste 16.000 lei.

Sperăm însă că grăție concursului pe care cetățenii Capitalei îl dau trupei vizitând în mare număr reprezentările ei, aceasta va isbuțui în curând să scape de critica situație ce i se crease din neavâzută și lipsă de calcul.

**STIRI TELEGRAFICE**

VASINGTON, 17 August.—Camera a adoptat cu 239 voturi contra 110 propunerile D-lui Wilson privitoare la suprareea biloului Sherman.

COBURG, 17 August.—La receptiunea ce a avut loc Impăratul a asistat președintele și prințul Ferdinand imbrăcat civil. La prânzul ce s'a servit apoi, prințul se află în fața Impăratului.

Duminecă va avea loc la Vila Băicoianu de la Filaret serbare populară aranjată de Clubul Muncitorilor în folosul fondului brutăriei cooperative.

Serbarea promite a fi dintre cele mai frumoase mai ales că comitetul de organizare a început de pe acum aranjarea grădinei.

In afară de aceasta, corul Clubului,

alcătuit din aproape 100 de persoane, va executa o multime de cântece noi și soțiale.

Succesorul D-sale va fi D. Victor Romnceanu, membru de sedință al adunației Curti.

Bioulul statitic al capitalei ne comunică că pe zile de 16 August au fost în Capitală 18 decese provenite din următoarele cauze:

Trebue să fie grozav de rău. E de la farmacie. Cum se liberează oare acesele lucruri cu așa de puțină precauție? Câte accidente nu pot rezulta din asta! Mai mulți ar putea să aibă ideea... Așa, de pildă, mie ideea mi-a venit să aș trăi... Aș avea un motiv ca să trăesc! Dar acum, la ce-așă mai rămâne de căt să mor! Am să te aflu... O să mă primesc, nu-i aşa? Sau o să mă respingi ca pe-o nedemnă! Ce primire mă rezervă? Doamne!

E ingrozitor!... Femeie onestă, altă dată roșește măngâindu-mă bărbatul; și acum, în fiecare seară, sub sunte de ochi... M'am deprins cu ruginea! Pentru o bucată de pâine... iată care-mi e pâinea de toate zilele!... Nu, acum sunt liberă, sunt singură, nu mai vreau... Dar chiar dacă voi, înțelegi D-ta, Domnisoară, copila răstăiată, înțelegi că mama nu mai poate să se desonoreze, că nu mai are mijlocul?

Ea avu un ris de alienată.

S'a mărtunit! In curând o să mor aici, în cocioaba asta... Si-o să fi foarte bine! Grășa! iubitor meu, lumina mea, înbrățasă-mă! Lasă-mă, cel puțin înaintea morției, să-mi descarc sufletul, să-mă mărturisesc și să primească binecuvântarea sărutului tău... Oh! cum te-am iubit!... Adio! De-a-juns... doar, nu mai sun copilă.

Doamna Ridniece se apropie de divan, întinse mâna și-o trase iute înapoi. Ise păru că bate cineva... Totul era linistit.

— Ei bine, ce? E vremea, nu-i aşa? Doamna Ridniece se depărta de la fereastră.

— Ce desgustător e! Asta trebuie să-ți ardă gâtul. Pot lua după ea o bombonă. Voiu avea tot timpul până să vă agonia... Si cătă va fi oare? O jumătate de ceas... un ceas, mai mult... Dum-

ST. SEBASTIAN 17 August.—O nouă manifestație a avut loc ieri seara. Său proferat aceleasi strigăte. Jandarmeria, a imprăștiat mulțimea. Sunt mai mulți răniți și 2 morți grav.

BERLIN, 17 August.—Gazeta Germanie de Nord publică textul toastului ridicat de regele Humbert în onoarea printului Enric pe bordul «Savocii». Acest toast se stărsește astfel: Bem în sănătatea împăratului Wilhelm cel mai bun al meu amic.

VIENA, 17 August.—Un lucrător a murit la Viena de un cas suspect. Examenul bacterologic a constatat holera asiatică.

— Ducele de Luxemburg a sosit înconștient.

NEAPOL, 17 August.—1400 trăsuri au rău la Viena de un cas suspect.

VIENA, 17 August.—Regina Natalia a plecat la Biarritz.

HAMBURG, 17 August.—Regele Greciei a sosit. El a fost primit de împăratul Frederic.

PARIS 17.—Franța a primit propunerea Italiei de a întruni o conferință pentru regularea chestiunii retragerii monetelor divizionare italiene ce circula în Franță. Franța, pentru a dovedi bucuria sa de la 1 Septembrie secunză căduse într-o criză, a organizat o expoziție de monede de aur și argint de la Paris.

INSTITUTUL METEOR. BUCURESTI

### DIFERITE STIRI

București 17 August 1893.

Inalțimea barometrică la 0° . . . . . 756,9 Temperatura aerului . . . . . 21,4 Ventul . . . . . calm Starea cerului . . . . . foarte noros Temperatura maximă de eri . . . . . 25°,0 minimă de astăzi . . . . . 15°,0 Temperatura la noi a variat între 29° și 4°.

Eri și astăzi timp noros. Barometrul se urcă incet. A plouat la:

T. Măgurele, Constanța, Focșani, Păncesti-Dragomirești, Iași, Fălticeni, Bacău, Tecuci, Dorohoi, Babadag, Botoșani, Pașcani, Ocna.

### DIN STREINATATE

Manevrele vor avea loc în Galitia de la 3 la 7 Septembrie în prezen

— Ce faci acolo, D-le? — Cine ţi-a permis să stai la picioarele nevestei mele?

— Eă, drăguțul meu! — răspunde D-na Idiotescu — am rugat pe D. Păcală să-mi te bătăturile.

— Acum înțeleg — adaogă Idiotescu, părând odăea.

## INSTIINTARE

La 1 Septembrie revista *Săptămâna Ilustrată*, reluată și cursul publicațiunii sale suspendat pe timpul vacanței, toti colaboratorii și prietenii revistei sunt rugați să trăimită articolele făgăduite, cel mult până la 25 August.

## CUTIA CU SCRISORI

### Scrisoare din Constanța

Domnule Director,

Ziarul *Timpul* indeamnă în No. 172 a. c. pe toti farmaciști să imiteze tapetele lui D. Chefala proprietarul farmaciei Minerva din localitate.

Pentru ca opinia publică să fie elucidată, și să nu creădă că oferă de căteva chilograme de var și calaican este porția din cine și ce sentimente inalte, trebuie să spun că această oîrândă făcută după 20 de ani de exploatare a increderii publice este cam volens, nolens spre a imita mai mult pe farmacistul Igel Deleanu care de și numai de 2-3 luni aci, însă s'a distins prin mai multe oferanțe ce a făcut autorităților locale.

Faptele liberei pörnirii a D-lui Chefa, strălucesc prin sentința No. 363 a tribunalului local de la 3 Iunie a. c. condamnându-l la închiderea farmaciei pentru faș de medicamente, la cele mai nerușinante infracțiuni la dispozițiile legilor terei și la cele maijosnice spoliatiuni a ultimei bucătele de pâine din gura bolnavilor.

De aceea dar, nu cu căteva vorbe se șterge atâtași și atâta nelegiuri, nu cu influențe exterioare se astupă gura nemurătorilor victime, și nu cu căteva zecimi de lei să se încerce să însele lumea.

Cu toată stima  
X...

## ULTIME INFORMATIUNI

### O scrisoare a D-lui dr. Rațiu

Oficina maghiară din Budapest a reușit să publice o corespondență în trei ziare germane, prin care se denaturează cu totul scopul misericordiei românești.

Dr. I. Rațiu, președintele partidului național a trimis ziarului *Norddeutsche Allgemeine Zeitung* următoarea scrisoare, care a fost publicată de ziarul german în ziua de 25 August:

Sibiu, 18 August 1893.

Zilele trecute a apărut în acest stigmat ziar un articol despre mișcarea Românilor în Ungaria, care, precum presupun, are de origine cercurile din Budapesta. Între altele se vorbia în el că agitația națională ese la suprafață și în Ungaria.

De această părere suntem și noi Români cu acea întâmpinare însă, că mișcarea sub întrebare nu ese la suprafață numai acum, ci că urmează mereu înainte de la 1867 încoace, care însă cu atât mai mult este retăcută în mod sistematic de către cercurile din Budapesta, înaintea străinătății. De altfel, într-oarece această mișcare nu este de căt o reacție a asupririi indelungate, pe care trebuie să o îndurăm în urma politicii de maghiarișare.

Stim foarte bine că cestiuanea naționalităților în Ungaria este de importanță mare pentru tripla alianță, precum se zice în amintitul articol. Si noi nu putem de căt să deplângem vîuă a această luptă națională, de oare ce partidul național român se declarase pentru tripla alianță încă la conferința sa finită la 27 și 28 Octombrie 1890. Nu e vorba, persecuțiunile nesfîrșite la care e expusă românia în ultimele timuri de către politica maghiarișătoare, a făcut să scadă în mod considerabil simpatiile către tripla alianță în toate cercurile române din Ungaria și Ardeal, de oare ce Maghiarii nu silesc în fie-care și să dobândă convinsingea, că tripla alianță nu e menită de căt o criză și a sprijini politica lor de maghiarișare.

Nu vom să discutăm aci cestiuanea ce este de pret mai real pentru tripla alianță: o Ungarie unificată în mod mășteșugat, sau o Ungarie organizată pe bază federativă după menirea ei firească, voim să accentuăm însă, că o Ungarie menită numai cu balonete, maghiarișată în aparență, în lăuntru însă cu desăvârsire polinățională, în care Slavii și Români sunt provocati la luptă contra maghiarișmului, că o asemenea Ungarie infățoșează pentru tripla alianță pericol neințetat. Se poate trece cu vederea acest fapt, se poate să fie ascuns, dar cu aceasta rău nu va fi delăurat.

Trebue să protestăm cu toată energia în contra imputării de iridentism, dacă însă aceste stări ar fi să dureze mai mult, nu putem să primim nici o răspundere pentru dispoziția spiritelor în viitor. Curente iridentiste se nasc însă numai în sinul popoarelor asuprise.

Elvețianul liber, fie de naționalitate germană, franceză sau italiană, nu cu-

noaste iridentism: patria lui i-să preface în cea mai puternică păvăză pentru păstrarea naționalității lui. După convingerea noastră politică, și Ungaria ar trebui să devină astfel de pavăză a naționalităților conlocuitoare, spre a nu lăsa să răsără măcar iridentism și pan-slavism, dând popoarelor libertate și făcându-le mulțumite. Nu putem să ne apucăm a discuta brosura D-lui Moldován Gergely, proclamat de către Maghiari cu vădită satisfacție ca «Român adeverat».

La intocmirea unei așa zise partide moderate românești, Maghiarii vor accepta încă multă vreme de grăbă, căci întreaga românie este unanimă dela 1867 încoace și cu ajutorul lui D-zeu va fi și în viitor tot-de-a-una intru a cere autonomia pe baza libertăței celei mai întuse. Caci după convingerea noastră cea mai intimă, existență Ungariei menită de sease popoare deosebite din punctul de vedere etnic, dar locuitoare în masse compacte, poate fi asigurată numai printr-o largă măsură de libertate națională.

Dacă cineva deplâng alianta cu Slavii din Austria și Ungaria, apoi aceasta nu e decât o cestiuine în modul de a cugeta.

După convingerea noastră nu se poate săvîrși greșeala politică mai mare decât când cineva voie să promova și a crește mare antagonismul dintr-o parte între Maghiari și Nemți cu Români, iar dintr'ală între popoarele slave nerușesti din Răsărit, precum această, durere, se intemplă din partea maghiară.

E lucru lămurit, că panrusismul amenințător, poate fi combatut în mod eficace și stabil numai și numai prin individualitatea puternică politico-națională a Slavor din Sud-Ost. Si tocmai în promovarea constie de scopul ei a dezvoltării particularismului fie căruia popor slav, nerușesc zace chezașia cea mai sigură pentru menținerea pacii în Europa. De altfel întrăgă politica externă a monarhiei noastre se razină pe această basă a cunimăției; durere că nu e și în politica internă.

Bulgărul și Sérbul liber, Polonezul din Galitia desvoltat naționalicește tot mai mult, se instrăinează de veleități parnusești.

Din contră Slovacul, Ruteanul, Sérbul etc. din Ungaria, care se simțesc asupriți și nău de pierdut nicăi o instituție națională, sunt gata în orice moment să se asimileze mai mult cu Rușii de căt cu Maghiarii.

Fie-care patriot ungur cu cugetare obiectivă, fie-care partisan sincer al alianței de pace din centrul Europei trebuie să mărturisească, că cestiuanea naționalităților din Ungaria nu poate fi rezolvată definitiv cu mijloacele paliative și prin concesiuni vremelnice. Cestiuanea națională este o cestiuine de viață pentru Ungaria, aceasta o admite însăși oamenii politici maghiari. Politica de maghiarizare însă s'a dovedit că utopie curată. Nicăi un om cuminte nu poate azi hrăni iluzia, că naționalitățile vor putea fi maghiarizate. Năște anclave mici străpîte încolo se asimilează în orice țară din lume, aşa și Ungaria. Dar popoarele ce locuiesc în mase compacte nu se lasă să desbrăcate de naționalitatea lor, iar cu atât mai puțin prin mijloace de stat; istoria lumii nu prezintă uici un singur asemenea exemplu.

Dacă prin urmare maghiarizarea este lăzii cu totul imposibil, trebuie să fie și lăsată în părăsire în mod cinstit și fără gânduri ascunse.

Numai și numai pe această cale s'ar putea găsi terenul pentru impăcarea naționalităților din Ungaria. Iar nici un om cumpănit nu va denega, că un stat federalizat are caracter unitar.

Cea mai mare izbândă politică a poporului german este unitatea Germanilor, însă ea se afălă intrupătă într'un stat federalizat.

De aceea și lucrul fără rost a scrie despre desmembrarea Ungariei, căci această tendință zace departe de noi.

Ar trebui ca cei din Budapesta odată să înceapă să găndă asupra deosebirei între confederațiunea de state și stat federalizat și de sigur nu vor lipsi a găsi mijlocul cel mai puternic pentru rezolvarea definitivă a cestiuanei naționalităților și consolidării patriei noastre comune.

**Dr. Ioan Rațiu**  
Președintele partidului național-român din Ungaria și Ardeal.

**Procesul D-lui Aurel C. Popovici**

Relativ la procesul contra *Replicei* ce se judecă astăzi, 18 August, în Cluj, printre următoarele două telegrame.

**Cluj, 17 August.** Foile locale calomiază pe Popovici, că a fost arestat, fiind că a voit să fugă în România de frica procesului.

Acesta așa conjură pe jurați să salveze patria, adică să condamne pe acuzații.

Au sosit până acumă apărătorii Mudron și Slovacilor, Stefanovici din Presburg, Petrovici din Lugoj și D-nii I. Rusu și Colescu-Vartic.

D. A. C. Popovici e înțemniat încă. Se fac demersuri pentru punerea lui în libertate.

**Cluj, 17 August.** — Aurel Popovici e detinut în o celulă singură. Români Clujeni au oferit o cauză pentru eliberarea lui. Au fost însă refuzăți. Vizitatorilor asemenea li s'a refuzat intrarea la Popovici sub pretext de holără.

Elvețianul liber, fie de naționalitate germană, franceză sau italiană, nu cu-

noaste iridentism: patria lui i-să preface în cea mai puternică păvăză pentru păstrarea naționalității lui. După convingerea noastră politică, și Ungaria ar trebui să devină astfel de pavăză a naționalităților conlocuitoare, spre a nu lăsa să răsără măcar iridentism și pan-slavism, dând popoarelor libertate și făcându-le mulțumite. Nu putem să ne apucăm a discuta brosura D-lui Moldován Gergely, proclamat de către Maghiari cu vădită satisfacție ca «Român adeverat».

## Holera

Aflăm din izvor autentic, că în Constanța s'a constatat 39 de cazuri de gastro-enterită holeriformă de la 1 până la 9 August.

Din aceste 39 de cazuri a murit 11. Caracterul boalei nu este însă premejdios.

In comuna Netoș din județul Prahova s'a constatat apariția holerei.

Până acum nu s'a semnalat de căt un singur caz de moarte.

In comunele Filipău și Movila de lângă Herța, holera se intinde mereu. Cu toate măsurile luate, la Herța s'a constatat un caz de holera. Un lampagiu s'a îmbolnăvit.

D. dr. Felix ne-a declarat, că holera este în descreștere simțitoare în oraș. Se teme însă ca nu cumva boala să se întânde prin comunele rurale.

D. Ch. Măneanu, funcționar la serviciul sanitar, a fost numit oficiant sanitar la Sulina.

Anunțăm cu placere logodna confratului nostru, D. V. Alexandrescu cu domnisoara Alexandrina Păltineanu.

Urâm toate fericirile tinerilor.

D. Dimitrie Christescu-Vitan, din Giurgiu, s'a logodit Duminică 15 August curent, cu gentila domnisoara Virginia George Ionescu.

Dorim viitorilor soți toate fericirile.

Confratele nostru, D. G. Moroianu, energetic susținător al cestiuinei române în presa pariziană, a sosit aseară în Capitală. D-sa se va întoarce după două său trei zile la Paris.

Aseară, lume nespus de multă la Dacia spre a asculta neintrecuta operetă *Mam'zelle Nitouche*.

Artiștii trupei de operetă din Craiova, în special D-na Vladai și D-nii Anestin, Popescu și Tănărescu, așa cules merită aplauze. Mai multe cuplete au fost bisate, în mijlocul unui entuziasm din cele mai sgomotoase.

Probabil că *Mam'zelle Nitouche* va fi repetată de 5-6 ori.

## ULTIME TELEGRAME

NANTES, 17 August. — In cursul săptămâni din urmă s'a constatat în fiecare zi 25 cazuri holeriforme, din care jumătate a fost mortale. Epidemia e acum și în descreștere.

NEW-YORK, 17 August. — De la miezii noptii un uragan groasnic bântue. Ciclonul a făcut mari ravagii la Savannah; 40 morți. Pagubele sunt evaluate la 10 milioane; 9 vase s'a incăcat.

SARAGOSA, 17 August. — Mai multe desorduri s'a produs în piața Toros. S'a aruncat cu pietre asupra autorităților. Poliția a imprășiat multimea. S'a operat căteva arestări.

DOCTORUL MIRINESCU

Laureat al facultății de medicină din Paris, medic și șef de clinică la spitalul de copii.

Consultării de la 2-4, Str. Dionisie 82

Institutul de education pentru D-soare „DE PINA DOAMNA“

FONDAT IN 1885

București Str. Radu-Vodă No. 19.

Local spațios și higienic, curte și grădină întinsă pentru recreațul elevelor, îngrijire părințească, viață de familie. Se predau cursurile primare, secundare și liceale după programa Statului. Examele de finele anului se trec în scolile Statului sau în institut după dorință părinților.

Profesorii de liceu angajați pentru preda cursurilor secundare și liceale.

Profesoare și guvernante interne în număr de 14, pentru preda cursul primar, lucrului manual și limbelor franceză, germană, engleză și italiână. Piano, canto și pictură sunt facultative.

Se primesc și se prepară elevi pentru conservator. Inscririile se fac în toate zilele între orele 9-12 a. m. și 2-7 p. m.

Director: Paulina Haralambie (Bonnis) Anna Bonnis.

Recomandă magazinul său bine assortat cu coloniale și delicătăse, precum mezeluri și brânzetură într-o proaspătă.

Brânza ementaler (svaier) kilo Lei 3.60

Icre negre tescuite adeverate de taigan . . . . . 15.-

Vinuri vechi negre de Orevița vadra . . . . . 15.-

Vinuri albe de Drág. rec. 1883 . . . . . 20.-

” ” ” v. de 4 ani . . . . . 14.-

” ” ” v. de 2 ani decalitru 7.-

Tuică veche naturală

